

RAPPORT DE LA VINGTIÈME RÉUNION DU COMITÉ SCIENTIFIQUE

(Hobart, Australie, du 22 au 26 octobre 2001)

ORGANISATION DE LA RÉUNION

1.1 Le Comité scientifique pour la conservation de la faune et la flore marines de l'Antarctique s'est réuni du 22 au 26 octobre 2001 à l'hôtel Wrest Point à Hobart (Australie) sous la présidence de Rennie Holt (États-Unis).

1.2 Des représentants des Membres suivants assistent à la réunion : Afrique du Sud, Argentine, Allemagne, Australie, Belgique, Brésil, Chili, Communauté européenne, République de Corée, Espagne, États-Unis d'Amérique, France, Inde, Italie, Japon, Namibie, Nouvelle-Zélande, Norvège, Pologne, Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord, Fédération de Russie, Suède, Ukraine et Uruguay.

1.3 Le président accueille à la réunion les observateurs de la République populaire de Chine, de l'île Maurice et des Seychelles, ainsi que ceux de l'ASOC, de la CCSBT, de la CIB, du CPE, de la FAO, du SCAR et de l'UICN et les encourage, le cas échéant, à prendre part aux discussions de la réunion.

1.4 La liste des participants figure à l'annexe 1 et celle des documents examinés en cours de réunion, à l'annexe 2.

1.5 La rédaction du rapport du Comité scientifique est confiée aux rapporteurs suivants :

- Kevin Sullivan (Nouvelle-Zélande) – État et tendances de la pêche;
- Polly Penhale (États-Unis) – Espèces contrôlées dans le cadre du programme de contrôle de l'écosystème de la CCAMLR;
- John Croxall (Royaume-Uni) – Évaluation de la mortalité accidentelle;
- Carlos Moreno (Chili) – Populations de mammifères et d'oiseaux marins;
- Stephen Nicol (Australie) – Ressources de krill;
- Graeme Parkes (Royaume-Uni) et Christopher Jones (États-Unis) – Ressources de poissons;

- Enrique Marschoff (Argentine) – Ressources de crabes et de calmars;
- Andrew Constable (Australie) – Contrôle et gestion de l'écosystème;
- Karl-Hermann Kock (Allemagne) – Gestion dans des conditions d'incertitude liées à la taille du stock et au rendement durable;
- Denzil Miller et Barry Watkins (Afrique du Sud) – Pêcheries nouvelles et pêcheries exploratoires;
- Bo Fernholm (Suède) – Coopération avec d'autres organisations;
- Roger Hewitt (États-Unis) et Inigo Everson (Royaume-Uni) – Révision de l'ordre du jour du Comité scientifique; et
- David Ramm (Secrétariat) – tous les autres sujets.

Adoption de l'ordre du jour

1.6 L'ordre du jour provisoire (SC-CAMLR-XX/1) distribué avant la réunion, est adopté sans changements (annexe 3).

Rapport du président

Activités de la période d'intersession

1.7 Six réunions de la CCAMLR ont eu lieu pendant la période d'intersession 2000/01 :

- Le sous-groupe sur la coordination internationale s'est réuni au cours d'un atelier de trois jours à Séoul (République de Corée) en juin 2001. L'atelier, présidé par Suam Kim et Y. Lee (République de Corée), a analysé les données de cinq campagnes d'évaluation hydroacoustiques réalisées entre décembre 1999 et mars 2000 dans la sous-zone 48.1. Ces campagnes d'évaluation complétaient les études de la campagne d'évaluation CCAMLR-2000.
- Un atelier ayant pour but d'examiner les différentes possibilités de publication d'une édition spéciale des articles rédigés à la suite de la campagne CCAMLR-2000 s'est tenu à Cambridge (Royaume-Uni) du 30 mai au 6 juin 2001 sous la direction de Jon Watkins (Royaume-Uni). Quinze participants ont pris part à cet atelier.

- La septième réunion du WG-EMM, à laquelle 30 participants représentant 14 membres ont pris part, s'est déroulée du 2 au 11 juillet à Fiskebäckskil (Suède) sous la direction de R. Hewitt.
- Un atelier chargé de l'estimation de l'âge de la légine australe (*Dissostichus eleginoides*) s'est tenu du 23 au 27 juillet 2001 au Center for Quantitative Fisheries Ecology (CQFE), Old Dominion University, Norfolk, Virginie (États-Unis) sous la direction de I. Everson. Dix-sept participants y ont assisté.
- Un atelier sur les approches de la gestion du poisson des glaces (WAMI), auquel ont pris part 15 participants, s'est déroulé du 3 au 5 octobre à Hobart, juste avant la réunion du WG-FSA sous la direction de G. Parkes et K.-H. Kock.
- La réunion du WG-FSA s'est tenue du 8 au 19 octobre 2001 à Hobart avant la réunion du Comité scientifique, sous la direction de R. Williams (Australie). Au cours de cette réunion s'est réuni, sous la direction de J. Croxall, le WG-IMALF *ad hoc*.

1.8 Au nom du Comité scientifique, le président remercie les responsables de leur importante contribution aux réunions. Le rapport du WG-EMM figure à l'annexe 4 et celui du WG-FSA à l'annexe 5. Les rapports du WAMI et de l'atelier chargé de l'estimation de l'âge du poisson des glaces figurent à l'annexe 5.

Pêcheries

1.9 Les pays membres ont mené des opérations de pêche en vertu des mesures de conservation de la CCAMLR dans huit pêcheries de la zone de la Convention au cours de la saison 2000/01 (1er décembre 2000 au 30 novembre 2001) :

- pêche exploratoire à la turlutte de calmars (*Martialia hyadesi*) dans la sous-zone 48.3;
- pêche exploratoire à la palangre de légine (*Dissostichus* spp.) dans la sous-zone 88.1;
- pêche exploratoire au chalut de grande-gueule épineuse (*Chaenodraco wilsoni*) dans la division 58.4.2;

- pêche à la palangre et au casier de légine australe (*D. eleginoides*) dans la sous-zone 48.3;
- pêche au chalut de poisson des glaces (*Champscephalus gunnari*) dans la division 58.5.2;
- pêche au chalut de poisson des glaces (*C. gunnari*) dans la sous-zone 48.3;
- pêche au chalut de légine australe (*D. eleginoides*) dans la division 58.5.2; et
- pêche au chalut de krill (*Euphausia superba*) dans la zone 48.

D'autres activités de pêche de *D. eleginoides* ont été menées dans les ZEE françaises dans la sous-zone 58.6 et la division 58.5.1, et la ZEE de l'Afrique du Sud des sous-zones 58.6 et 58.7.

1.10 Quatorze membres ont mené des opérations de pêche : l'Afrique du Sud, l'Australie, le Chili, la République de Corée, l'Espagne, les États-Unis d'Amérique, la France, le Japon, la Nouvelle-Zélande, la Pologne, le Royaume-Uni, la Russie, l'Ukraine et l'Uruguay.

Système international d'observation scientifique de la CCAMLR

1.11 Les observateurs scientifiques ont effectué 60 sorties à bord de navires de pêche et ont fourni des informations exhaustives sur les opérations de pêche à la palangre, au casier et au chalut de poisson et à la turlutte de calmars ainsi qu'une observation partielle de la pêche de krill (SC-CAMLR-XX/BG/23). Le Comité scientifique remercie tous les observateurs des efforts qu'ils ont accomplis au cours de la dernière saison, notamment en ce qui concerne le nombre croissant des données collectées dont la qualité ne cesse de s'améliorer (voir la section 3).

Autres questions

1.12 Les représentants du Comité scientifique ont assisté à diverses réunions internationales. Les informations s'y rapportant figurent à la section 11.

1.13 Le fascicule *Gestion de l'Antarctique par la CCAMLR*, version condensée de *Pour mieux comprendre le concept de gestion de la CCAMLR*, a été publié et distribué aux Membres en septembre 2001. La dernière édition de *CCAMLR Science* (Volume 8) était disponible pendant la réunion.